DEZABONEN SÒTI NAN PATAJE ENFÒMASYON SOUSPÈ SOU SANTE AVEK HEALTHINFONET

SOU HEALTHINFONET AK FÒM OPT-OUT SA A

Ki sa ki HealthInfoNet? HealthInfoNet se yon sistèm enfòmatik an sekirite ki pote enfòmasyon sou sante w ki soti nan diferan kote swen sante nan yon sèl dosye sante elektwonik nan tout eta a. Founisè w yo itilize enfòmasyon sa yo pou pran pi bon desizyon konsènan swen w yo. Li ka ede yo tou anpeche erè, espesyalman nan yon ijans. Dosye sante w la gen ladan l enfòmasyon sou medikaman w yo, alèji, rezilta tès yo, ak plis ankò.

Èske dosye mwen yo prive epi an sekirite? HealthInfoNet ankripte tout enfòmasyon epi sèvi ak koneksyon òdinatè ki an sekirite pou resevwa ak pataje enfòmasyon sou sante w. Sèlman moun ki patisipe nan swen ou ka gade enfòmasyon ou yo. Pou aprann plis sou ki moun ki te gade dosye HealthInfoNet ou ak kilè yo te gade li, ou ka vizite http://hinfonet.org/for-patients. Remake byen ke okenn sistèm pa janm konplètman an sekirite, men HealthInfoNet fè tout efò pou kenbe dosye ou an sekirite.

Ki sa sa vle di "opt-out"? Maine gen règ separe sou pataje enfòmasyon sou sante mantal/VIH. Enfòmasyon sansib sa yo kenbe prive sof si ou chwazi pataje yo nan dosye HealthInfoNet ou. Si ou te deja chwazi mete enfòmasyon sansib sou sante w yo nan yon dosye HealthInfoNet (sa vle di, ou te patisipe), men kounye a ou pa vle pataje enfòmasyon ou yo ak founisè k ap patisipe nan HealthInfoNet yo, ou dwe refize nan sèvis sa a. Lè w ranpli fòm sa a, sa ap anpeche founisè w yo jwenn enfòmasyon sansib sou sante w yo , sof si w ba yo konsantman vèbal yon sèl fwa oswa nan ka yon ijans medikal. Pou plis enfòmasyon, ou ka vizite materyèl kominikasyon nou yo sou Entènèt: http://hinfonet.org/for-patients. Chwa w pou pataje oswa pa pataje enfòmasyon sa yo p ap afekte kapasite w pou jwenn swen medikal.

ENSTRIKSYON:

- **SI OU TE OPTEP AN DEVAN E OU VLE PATAJE ENFÒMASYON SENSIB OU SANTE, PA FÈ ANYEN AK FÒM SA A.**
- **SI OU TE OPTEP AN DEVAN E OU PA VLE PATAJE ENFÒMASYON SENSIB OU SANTITE, TANPRI RANPLI FÒM KI PIBA A.**

Si w ta renmen refize pataje enfòmasyon sansib sou sante w yo ak HealthInfoNet, tanpri ranpli TOUT seksyon fòm sa a epi poste li bay HealthInfoNet nan 60 Pineland Drive, Auburn Hall, Suite 305, New Gloucester, ME 04260 oswa faks li bay 207-541-9258 .

Altènativman, si ou ta renmen ranpli fòm sa a sou entènèt tanpri fè sa isit la: https://map.hinfonet.org:8443/patientoptions/mhhivout

MWEN CHWAZI PA PATAJE ENFÒMASYON SENSIB SANTE MWEN AK HEALTHINFONET

Mwen konprann ke mwen te deja chwazi pataje enfòmasyon sansib sou sante mwen yo ak HealthInfoNet e ke sèlman si mwen tcheke kare ki apwopriye ki anba a mwen pral revoke divilgasyon mwen te otorize anvan nan kalite enfòmasyon yo espesifye: sante mantal ak/oswa enfòmasyon VIH. Si w deside pita ou ta renmen mete enfòmasyon sansib sou sante w yo nan yon dosye HealthInfoNet, ou ka ranpli yon fòm "opt-in" ou jwenn sou Entènèt: http://hinfonet.org/for-patients . Tanpri tcheke kare ki akote chwa w yo:

Enfòmasyon sou Sante Mantal ☐MWEN PA otorize divilgasyon okenn enfòmasyon ki gen rapò ak sante mantal

Enfòmasyon sou VIH ☐MWEN PA otorize divilgasyon okenn enfòmasyon ki gen rapò ak VIH

Non *Dezyèm Non* *Siyati*

Adrès *Vil* *Eta* *Kòd postal*

☐ Gason ☐ Fi ☐ X / / - - -

Sèks *Dat nesans(mm/jj/aaaa)* *Nimewo Sekirite Sosyal (**pa obligatwa**)*

Nimewo Telefòn (XXX-XXX-XXXX) *Adrès Imèl*

Lè mwen siyen, mwen konprann enfòmasyon sante mwen p ap disponib pou founisè k ap itilize HealthInfoNet, menm nan ka ijans.

/ /

Siyati Pasyan/Gadyen Legal *Dat (mm/jj/aaaa)*